



# Programme d'éducation pour les immigrés du Maine

## Enquête scolaire 2021-2022

Nom de l'école : \_\_\_\_\_ District scolaire : \_\_\_\_\_

Les informations suivantes sont confidentielles et seulement à l'intention du programme d'éducation pour les immigrés. Veuillez compléter cette enquête pour voir si votre enfant a droit aux **services gratuits** tels que : **déjeuner gratuit, services d'éducation et de soutien et aide de fin d'études.**

1. Est-ce qu'au cours des 3 dernières années, vous ou un membre de votre famille avez travaillé aux États-Unis, temporairement ou saisonnièrement, dans l'agriculture ou la pêche ?  Oui  Non

### Si oui, entourez tout ce qui correspond à votre situation :

|   |   |   |   |  |   |   |
|---|---|---|---|--|---|---|
|  |  |  |  |  |  |  |
| Engraissement des bovins, transformation et emballage                             | Produits laitiers   | Œufs  | Myrtilles   | Cultures, Préparation des sols   | Pêche, transformation du poisson  | Industrie du homard   |
|  |  |  |  |  |  |  |
| Brocoli / Chou-fleur  | Pêche d'alevins (elvers)  | Foresterie (aménagement paysager non inclus)                                      | Serre, pépinière, gazon   | Récolte de pommes de terre   | Cueillette de pommes  | Récolte de N'IMPORTE QUELS fruits ou légumes  |

2. Si oui, est-ce que vous ou cette personne avez dû changer de domicile pour effectuer ce travail (même pendant une courte durée, comme une semaine) ?  Oui  Non

3. Au cours des 3 dernières années, est-ce que vos enfants ont dû déménager avec vous et changer de district scolaire ?  Oui  Non

Nom du parent/tuteur : \_\_\_\_\_ Téléphone : \_\_\_\_\_

Adresse : \_\_\_\_\_ Ville : \_\_\_\_\_

Jour et heure préférés pour appeler : \_\_\_\_\_ Courriel : \_\_\_\_\_

Faire la liste des enfants ci-dessous :

| Prénom | Nom de famille | Niveau | Date de naissance |
|--------|----------------|--------|-------------------|
|        |                |        |                   |
|        |                |        |                   |
|        |                |        |                   |

Veuillez renvoyer ce formulaire à l'un des enseignants de votre enfant ou au bureau central de votre école. Nous vous appellerons pour voir si vos enfants ont droit au programme.

Si vous désirez nous joindre directement pour discuter de nos services, appelez-le (207) 624-6722. Merci!

**SCHOOL STAFF: PLEASE MAIL US THIS FORM IF ALL QUESTIONS SAY 'YES'**

For the most up to date version of this form go to website: <https://www.maine.gov/doe/migrantform>

Maine Migrant Education  
Dept. of Education  
23 State House Station Augusta, ME 04333-0023

Amelia Lyons, Directrice pour l'État  
[amelia.lyons@maine.gov](mailto:amelia.lyons@maine.gov)  
(207) 624-6722